



حکومتی هه‌ریمی کوردستان
وهزاره‌تی پلاندانان
دهسته‌ی ئاماری هه‌ریم

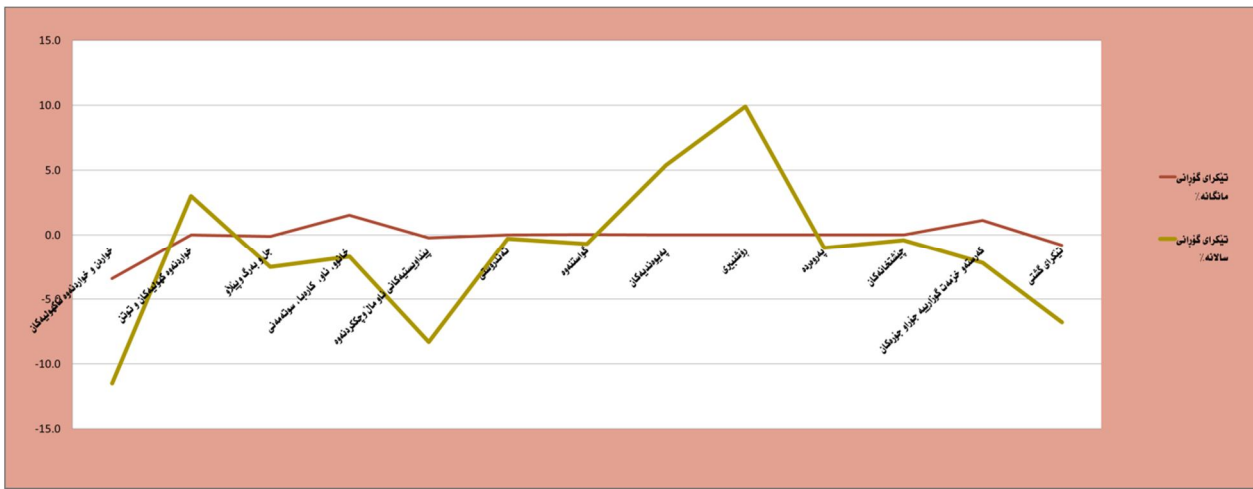
نرخه‌کانی به‌کار به‌ر له هه‌ریمی کوردستان ئایار / 2016

به‌شی ژماره‌ی پینوانه‌یی
حوزه‌ییران / 2016

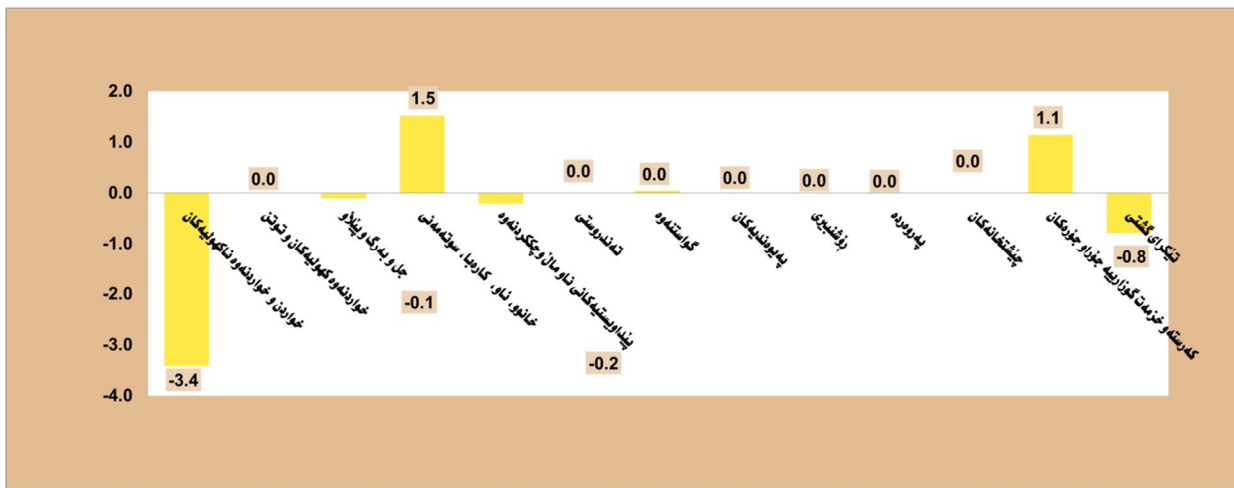
شیکردنه‌وی هه‌ئاوسان

1. تیکرای هه‌ئاوسانی مانگانه

ژماردی پێوانه‌یی نرخه‌ی به‌کاربهر له مانگی حوزه‌ییرانی 2016 له ههریمی کوردستان گه‌یشته 140.7% به‌مه‌ش نزم بوونه‌وی به‌ خۆوه تۆمار کردوو به‌ به‌راوورد له گه‌ن مانگی نیسانی رابردوو به‌رێژه‌ی 0.8%، وه هه‌روه‌ها نزم بوونه‌وی تۆمار کردوو به‌ به‌راوورد له گه‌ن مانگی ئایاری 2015 به‌ رێژه‌ی 6.8% .

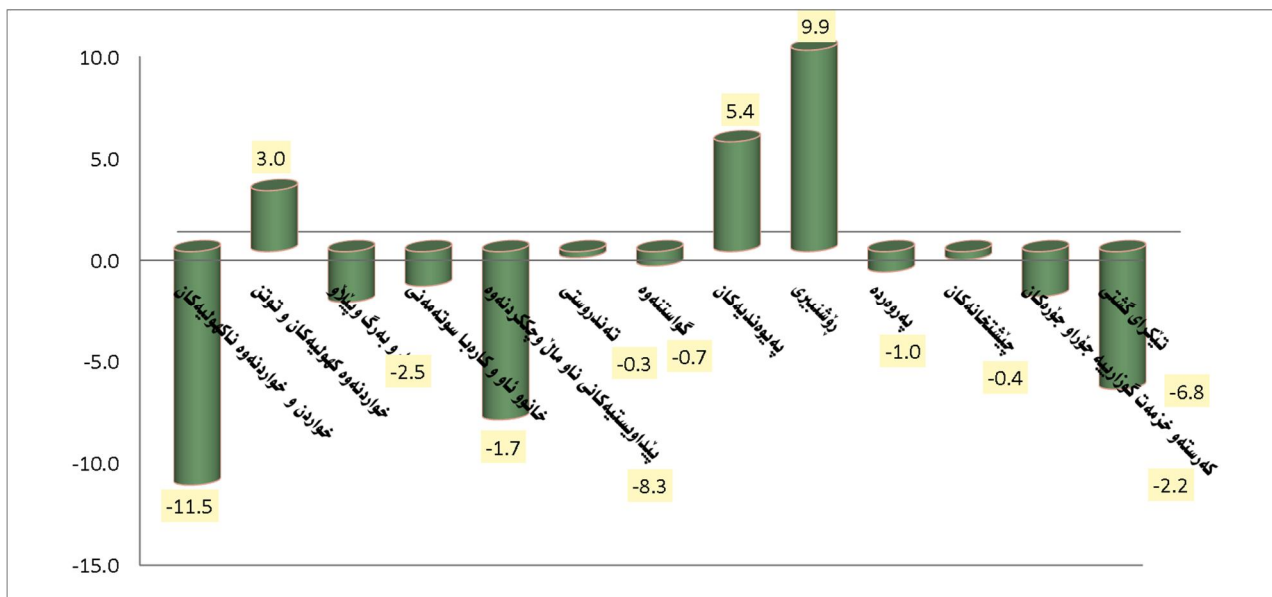


ئهو به‌شانه‌ی که نزم بوونه‌وه‌یان به‌ خۆوه بینوه بریتین له به‌شی خواردن و خواردنه‌وه ناکهولیه‌کان به‌ رێژه‌ی 3.4%، به‌شی پێداویسته‌یه‌کانی ناومان و چاککردنه‌وه به‌ رێژه‌ی 0.2%، به‌شی جل و به‌رگ و پێلاو به‌رێژه‌ی 0.1% .



2- تیکرای هه ئاوسانی ساڤانه

ژماره ی پێوانه یی نرخه به كار بهر له هه ریمی كوردستان بۆ مانگی ئایاری 2016 گه یشته 140.7% و به بهراورد له گه ل مانگی ئایاری سالی رابردوو (151.1%) به رێژه ی 6.8% نزم بوونه وه پێشان ده دات. هۆی ئەم نزم بوونه وه ده گه رپێته وه بۆ نزم بوونه وه ی نرخه كان له به شی خواردن و خواردنه وه ناکهولیه كان به رێژه ی 11.5% ، به شی پیداو یسته یه كانی ناوما ل و چا كرده وه به رێژه ی 8.3% ، به شی جل و بهرگ و پیلانو به رێژه ی 2.5% ، به شی ته ندروستی به رێژه ی 2.2% ، به شی خزمه ت گوزاریه به جۆرا و جۆره كان به رێژه ی 1.8% ، به شی خانوو (خانوو، ناو، كاربه ا و غاز) به رێژه ی 1.7% ، به شی پهروه رده به رێژه ی 1.0% ، به شی گواسته وه به رێژه ی 0.7% ، و به شی چێشته خانه كان به رێژه ی 0.4% .



3- بهراوردی رێژه ی هه ئاوسان له گه ل 2007

ژماره ی پێوانه یی نرخه به كار بهر له مانگی نیسانی 2016 له هه ریمی كوردستان گه یشته 140.7% و به بهراورد له گه ل سالی بنه ره ت (2007) به رێژه ی 40.7% بهرز بوونه وه ی تۆمار كرده وه .

4- رێژه ی هه ئاوسان بۆ پارێزگا كانی هه ریمی كوردستان

ژماره ی پێوانه یی له هه رسێ پارێزگا ی هه ولیر و دهۆك و سلیمانی بۆ مانگی ئایاری 2016 نزم بوونه وه یان تۆمار كرده وه . هه رده و پارێزگا ی هه ولیر (146.2%) و دهۆك (139.8%) رێژه ی نزم بوونه وه ی یه كسانیان تۆمار كرا وه به بهراورد له گه ل مانگی نیسانی رابردوو كه رپێژه كه ی 0.5% بووه و پارێزگا ی سلیمانی (136.4%) رێژه ی نزم بوونه وه ی 1.6% تۆمار كرا وه .

خشته كان

ژمارهی پێوانهیی نرخى به كار بهر نه هه ریمی كوردستان بۆ مانگی نایار / 2016

#	Divisions	كانونى	تشرینی	تشرینی	ئەیلول	ئاب	تەموز	حوزەیران	نایار	نیسان	ئادار	شوبات	كانونى	به شه كان / كۆمه ئەى سه رەكى / كۆمه ئەى لاوه كى	ز
		یه كهم	دووهم	یه كهم									دووهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages								146.3	151.4	155.9	156.0	157.6	خواردن و خواردنهوه ناكهوتیه كان	1
11	Food								146.9	152.4	157.1	157.3	158.9	خواردن	11
111	Cereals and their products								118.1	118.0	118.2	114.8	112.7	نان ودانه و بیله	111
112	Meats								147.7	150.0	152.2	154.3	157.5	گوشت	112
113	Fish								121.6	122.0	122.6	122.6	122.6	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs								108.2	111.4	119.5	121.6	122.4	ماست و په نبروه بیلکه	114
115	Oils and Fats								93.6	95.2	102.8	101.5	101.5	زهیت و روون	115
116	Fruits								182.6	183.0	181.8	181.4	177.7	میوه	116
117	Vegetables								160.5	178.5	191.2	192.7	199.6	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products								168.9	168.9	168.6	169.2	169.7	شه كرو و به ره مه كانی شه كر	118
119	Other Food Products								145.8	145.9	145.8	145.9	148.6	به ره مه كانی خواردنی تر	119
12	Non-Alcoholic Beverages								134.1	134.0	134.0	134.0	133.9	خواردنهوه ناكهوتیه كان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco								129.2	129.2	129.2	129.2	129.2	خواردنهوه كهوتیه كان و توتن	2
3	Clothes and Footwear								141.5	141.7	141.8	141.4	144.0	جل و بهرگ و پیناڵو	3
31	Clothes								139.4	139.5	139.7	139.2	142.6	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics								165.3	171.3	170.4	170.4	191.4	كه رسته ی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services								150.7	150.7	150.7	150.7	152.6	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear								128.6	128.8	128.9	128.9	132.6	جل و بهرگی ناماده كراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear								135.6	135.6	135.6	134.0	138.4	جل و بهرگی ناماده كراوی نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear								175.3	175.3	176.0	174.6	175.1	جل و بهرگی ناماده كراوی مندا تان	315
316	Clothes Cleaning								152.7	152.7	152.7	152.7	148.3	پاككهره وهی جل و بهرگ	316
32	Footwear								150.1	150.1	150.3	150.5	149.3	پیناڵو	32

به رده وای

#	Divisions	كانونی	تشرینی	تشرینی	نه یلول	ئاب	ته مووز	جوزهیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	كانونی	به شه كان / كۆمه نهی سه ره كی / كۆمه نهی لاوه كی	ز
		یه كه م	دووم	یه كه م									دووم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
4	Housing, Water, Electricity & LPG								95.5	94.0	99.0	102.5	107.0	خانوو، ئاو، كار بها و سوتهمه نی	4
411	Rent								164.0	164.0	168.9	168.9	168.9	كر ئی خانوو	411
412	House Maintenance and Services								134.9	134.9	135.4	135.3	135.4	چا ككردنه و خزمه تكوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply								63.3	60.6	73.5	83.7	76.9	ئاو و كار بها	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)								87.6	87.5	88.4	88.4	87.7	سوتهمه نی (به نزی و نهوت و غاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance								118.3	118.5	118.8	118.9	118.4	پیدا و بیستیه كانی ئاو مان و چا ككردنه و	5
51	Furniture & Equipment								116.9	116.9	117.1	117.1	116.3	كه ل و په ل	51
52	Home Appliances								120.5	121.0	121.5	121.5	121.3	كه ل و په ئی ئاو مان	52
6	Health								226.6	226.6	226.6	226.6	227.0	ته ندروستی	6
7	Transportation								106.1	106.0	106.0	106.6	107.0	گواسته وه	7
8	Communications								81.0	81.0	81.0	81.0	81.0	په یوه ندی به كان	8
9	Recreation and Culture								103.7	103.7	103.7	103.8	103.8	رؤشبری	9
10	Education								246.8	246.8	246.8	247.1	248.9	په روره ده	10
11	Restaurants								164.1	164.1	165.0	165.0	165.7	چیشته خانه كان	11
12	Misc. Services and Goods								157.8	156.1	155.3	151.2	148.1	كه رسته و خزمه ت گوزاری به جورا و جوره كان	12
0	General Index Number								140.7	141.8	144.2	144.2	145.1	تیكرای گشتی	0

ژمارهی پیاوانهیی نرخى به کاربهر له پارێزگای ههولێر بۆ مانگی ئایار / 2016

#	Divisions	کانونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلول	ئاب	تەموز	حوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	کانونی	بەشەکان / کۆمە ئەی سەرەکی / کۆمە ئەی لاوەکی	ز
		یەکم	دووم	یەکم									دووم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages								144.9	149.6	160.5	158.6	158.9	خواردن و خواردنەوه ناکهولیه کان	1
11	Food								145.0	149.9	161.4	159.4	159.7	خواردن	11
111	Cereals and their products								125.5	125.6	125.5	115.5	109.6	نان و دانەوێله	111
112	Meats								129.4	134.3	138.8	138.8	145.7	گوشت	112
113	Fish								116.7	116.7	116.7	116.7	116.7	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs								100.7	106.2	119.3	119.4	120.1	ماس و پهنیروھیلکە	114
115	Oils and Fats								91.3	91.3	111.8	111.8	111.8	زەیت و وون	115
116	Fruits								195.7	194.9	191.5	191.5	187.3	میوه	116
117	Vegetables								142.8	155.0	189.3	189.3	191.0	سەوزە	117
118	Sugar and Sugar Products								205.4	205.4	205.4	205.4	205.5	شەکر و وێرھەمەکانی شەکر	118
119	Other Food Products								193.8	193.8	193.8	193.8	201.2	بەرھەمەکانی خواردنی تر	119
12	Non-Alcoholic Beverages								141.6	141.6	141.6	141.6	141.1	خواردنەوه ناکهولیه کان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco								132.9	132.9	132.9	132.9	132.9	خواردنەوه کهولیه کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear								148.2	148.2	148.6	148.6	156.2	جل و بەرگ و پیلانو	3
31	Clothes								147.0	147.0	147.5	147.5	156.4	جل و بەرگ	31
311	Cloth Fabrics								161.2	161.2	158.9	158.9	215.9	کەرستە ی جل و بەرگ	311
312	Sewing Clothes Services								161.7	161.7	161.7	161.7	165.4	خزمەتگوزاری دوورینی جل و بەرگ	312
313	Men's Readymade Wear								149.6	149.6	150.1	150.1	159.6	جل و بەرگی نامادەکراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear								127.6	127.6	127.5	127.5	139.2	جل و بەرگی نامادەکراوی ئافەرەتان	314
315	Children's Readymade Wear								169.5	169.5	171.5	171.5	172.7	جل و بەرگی نامادەکراوی منداڵان	315
316	Clothes Cleaning								179.5	179.5	179.5	179.5	167.6	پاککەرەوی جل و بەرگ	316
32	Footwear								154.8	154.8	155.3	155.3	155.2	پیلانو	32

به رده وای

#	Divisions	كانونی	تشرینی	تشرینی	نه یلول	ئاب	ته مووز	حوزه بیران	نایار	نیسان	نادار	شوبات	كانونی	به شه كان / كۆمه لهی سه ره كی / كۆمه لهی لاوه كی	ز
		یه كه م	دووهم	یه كه م									دووهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
4	Housing, Water, Electricity & LPG								93.2	87.1	90.4	90.4	89.0	خانوو، ناو، كارهبا و سوتهمه نی	4
411	Rent								203.1	203.1	204.4	204.4	204.4	كرئیی خانوو	411
412	House Maintenance and Services								156.6	156.6	157.6	157.6	159.0	چا ككرده و وخزمه تكوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply								72.2	58.3	63.6	63.6	61.1	ناو و كارهبا	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)								55.1	55.1	57.5	57.5	55.2	سوتهمه نی (به نزیین و نه وت و غاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance								112.7	112.7	113.7	113.7	114.0	پیداویستیه كانی ناو مان و چا ككرده و	5
51	Furniture & Equipment								105.2	105.2	105.5	105.5	106.3	كهل و په ل	51
52	Home Appliances								120.7	120.7	122.5	122.5	122.4	كهل و په نی ناو مان	52
6	Health								251.9	251.9	251.9	251.9	252.2	ته ندروستی	6
7	Transportation								84.9	84.9	84.8	85.1	85.8	گواستنه و	7
8	Communications								83.3	83.3	83.3	83.3	83.3	په یوه ندییه كان	8
9	Recreation and Culture								94.4	94.4	94.4	94.4	94.4	رۆشنییری	9
10	Education								302.1	302.1	302.1	302.1	307.0	په روه رده	10
11	Restaurants								191.4	191.4	191.4	191.4	193.3	چیشته خانه كان	11
12	Misc. Services and Goods								151.4	151.4	150.3	148.8	144.0	كه رسته و خزمه ت گوزارییه جۇراو جوره كان	12
0	General Index Number								146.2	146.9	149.8	149.4	149.8	تیكرای گشتی	0

ژماره ی پېوانه یی نرخی به كار بهر له پارێزگای سلیمانی بۆ مانگی ئایار / 2016

#	Divisions	كاتونى	تشرینی	تشرینی	ئەیلول	ئاب	تەمموز	حوزەیران	ئایار	نیسان	ئادار	شوبات	كاتونى	به شه كان / كۆمه ئه ی سه ره گی / كۆمه ئه ی لا وه گی	ز
		یەكەم	دوهم	یەكەم									دوهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2015	2016	2016		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages								142.3	151.0	151.0	152.7	151.2	خواردن و خواردنه وه ناکه یه كان	1
11	Food								143.1	152.5	152.5	154.2	152.6	خواردن	11
111	Cereals and their products								104.1	104.1	104.1	104.2	104.1	نان و دان هونیه	111
112	Meats								153.2	154.5	154.5	160.9	160.9	گوشت	112
113	Fish								123.0	123.0	123.0	123.0	123.0	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs								111.5	111.5	111.5	116.1	116.1	ماسه و په نه یه یه یکه	114
115	Oils and Fats								81.6	81.6	81.6	81.6	81.6	زه یه و روون	115
116	Fruits								170.8	177.2	177.2	174.4	169.6	میوه	116
117	Vegetables								171.2	205.1	205.1	207.3	204.7	سه وزه	117
118	Sugar and Sugar Products								122.5	122.5	122.5	122.5	122.5	شه کړو و به ره مه كانی شه کړ	118
119	Other Food Products								115.7	115.7	115.7	115.7	115.7	به ره مه كانی خواردنی تر	119
12	Non-Alcoholic Beverages								129.5	129.5	129.5	129.5	129.5	خواردنه وه ناکه یه یه كان	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco								131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	خواردمه نه یه كه یه یه كان و توتن	2
3	Clothes and Footwear								134.9	135.1	135.1	134.8	134.1	جل و بهرگ و پینا لو	3
31	Clothes								130.3	130.5	130.5	130.2	130.2	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics								170.8	184.8	184.8	184.8	184.8	كه رسته ی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services								149.4	149.4	149.4	149.4	149.4	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear								112.6	112.6	112.6	113.3	113.3	جل و بهرگی ناماده کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear								136.0	136.0	136.0	133.6	133.6	جل و بهرگی ناماده کراوی نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear								166.5	166.5	166.5	165.5	165.5	جل و بهرگی ناماده کراوی مندانان	315
316	Clothes Cleaning								146.7	146.7	146.7	146.7	146.7	پاکه ره وه ی جل و بهرگ	316
32	Footwear								152.3	152.3	152.3	152.4	149.7	پینا لو	32

به رده وام

ز	به شه كان / كۆمه نهی سه ره كی / كۆمه نهی لاوه كی	كانونی دووهم	شوبات	نادر	نیسان	مایار	حوزه ییر ان	ته مووز	ئاب	نه یلول	تشرینی یه كهم	تشرینی دووهم	كانونی یه كهم	Divisions	4
		Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec		
		2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016		
4	خانوو، ناو، كار بها و سوتهمه نی	115.5	103.4	99.3	95.7	94.7								4 Housing, Water, Electricity & LPG	4
411	كرئی خانوو	157.3	157.3	157.3	146.5	146.5								411 Rent	411
412	چا ككر د نه و خزمه تكوزاری خانوو	131.8	131.8	132.1	131.8	131.8								412 House Maintenance and Services	412
413	ناو و كار بها	112.5	73.3	60.7	49.1	46.3								413 Electricity and Water Supply	413
414	سوتهمه نی (به نزین ونه وت و غاز)	94.7	94.7	94.5	94.7	94.7								414 Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	414
5	پینداو یستیه كانی ناو مال و چا ككر د نه وه	116.5	117.9	118.0	118.0	117.4								5 House Supplies , Appliances & Maintenance	5
51	كهل و په ل	111.5	114.0	114.0	114.0	114.0								51 Furniture & Equipment	51
52	كهل و په نی ناو مال	122.6	123.0	123.0	123.0	121.9								52 Home Appliances	52
6	ته ندروستی	238.0	238.0	238.0	238.0	238.0								6 Health	6
7	گواسته وه	131.5	131.7	130.7	130.7	130.2								7 Transportation	7
8	په یوه ندیه كان	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8								8 Communications	8
9	رۆشنییری	114.1	114.1	114.1	114.1	114.1								9 Recreation and Culture	9
10	په روه رده	224.9	224.9	224.3	224.3	224.3								10 Education	10
11	چیشته خانه كان	160.5	160.5	160.5	160.5	160.5								11 Restaurants	11
12	كه رسته و خزمه ت گوزارییه جورا و جوره كان	147.0	148.0	155.3	155.3	158.0								12 Misc. Services and Goods	12
0	نیکرای گشتی	141.1	141.5	141.2	138.7	136.4								0 General Index Number	0

ژماره ي پيوانه يى نرخی به كار بهر له پاريزگای دهوك بۆ مانگى ئايار / 2016

ز	بەشەكان / كۆمە ئەى سەرەكى / كۆمە ئەى لاوهكى	كانونى	شوبات	نادر	نيسان	ئايار	جوزەيران	تەمموز	ئاب	ئەيلول	تشرينى	تشرينى	كانونى	Divisions
		دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	دووهم	
		Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	
		2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	
1	خواردن و خواردنهوه ناكهوليهكان	168.4	158.3	157.7	155.5	156.9								Food and Non-Alcoholic Beverages
11	خواردن	170.3	159.7	159.2	156.9	158.3								Food
111	نان ودانهويله	135.9	135.6	134.3	133.3	133.8								Cereals and their products
112	گوشت	171.4	168.3	171.4	169.1	169.3								Meats
113	ماسى	132.5	132.5	132.5	129.4	127.3								Fish
114	ماسى و په نپروهيلاكه	139.3	136.8	136.4	120.6	115.0								Yogurt, Cheese and Eggs
115	زهيت و روون	123.9	123.9	130.6	130.2	122.2								Oils and Fats
116	ميوه	177.5	177.5	173.9	173.8	183.2								Fruits
117	سهوزه	204.3	168.6	165.8	165.9	170.1								Vegetables
118	شەكرو و بهرهمهكانى شەكر	202.9	200.5	197.4	199.2	199.2								Sugar and Sugar Products
119	بهرهمهكانى خواردنى تر	122.3	122.3	122.1	122.2	122.0								Other Food Products
12	خواردنهوه ناكهوليهكان	129.9	129.9	129.6	129.6	130.4								Non-Alcoholic Beverages
2	خواردمهنيه كهوليهكان و توتن	117.1	117.1	117.1	117.1	117.1								Alcoholic beverages & Tobacco
3	جل و بهرگ و پيالو	142.5	142.1	143.4	143.6	143.2								Clothes and Footwear
31	جل و بهرگ	143.4	142.8	144.6	144.8	144.3								Clothes
311	كه رسته ي جل و بهرگ	161.2	161.2	161.5	161.5	161.5								Cloth Fabrics
312	خزمه تگوزارى دوورينى جل و بهرگ	136.2	133.7	133.7	133.7	133.7								Sewing Clothes Services
313	جل و بهرگى نامادهكراوى پياوان	123.9	123.2	124.4	124.8	123.7								Men's Readymade Wear
314	جل و بهرگى نامادهكراوى نافره تان	146.7	146.3	149.2	149.2	149.2								Ladies' Readymade Wear
315	جل و بهرگى نامادهكراوى مندالتان	199.2	199.1	203.9	203.9	203.9								Children's Readymade Wear
316	پاكه روهى جل و بهرگ	117.1	117.1	117.1	117.1	117.1								Clothes Cleaning
32	پيالو	138.0	137.9	137.4	137.4	137.4								Footwear

بهردهوامی

ز	بهره کانی / کۆمه لهی سه رهکی / کۆمه لهی لاوهکی	کانوونی دووهم	شوبات	نادار	نیسان	نایار	حوزه ییرا ن	ته مووز	ئاب	ئه یلول	تشرینی یه کهم	تشرینی دووهم	کانوونی یه کهم	Divisions
		Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	
		2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	2016	
4	خانوو، ناو، کارهبا و سوتهمه نی	121.5	122.4	113.8	103.1	101.0								Housing, Water, Electricity & LPG
411	کرێی خانوو	129.6	129.6	129.6	129.9	129.9								Rent
412	چاککردنه و خزمه تگوزاری خانوو	100.6	102.5	102.5	102.5	102.5								House Maintenance and Services
413	پاشه کهوتی ناو و کارهبا	141.2	141.2	117.6	88.2	82.4								Electricity and Water Supply
414	سوتهمه نی (به نزی و نهوت و غاز)	131.2	131.0	131.0	131.0	131.1								Fuels(gasoline, kerosene and LPG)
5	پیداو یستیه کانی ناو مان و چاککردنه وه	130.0	130.0	129.9	130.1	130.1								House Supplies , Appliances & Maintenance
51	کهل و په ل	144.3	144.3	144.1	144.0	144.0								Furniture & Equipment
52	کهل و په لی ناومان	116.6	116.6	116.6	117.1	117.1								Home Appliances
6	ته ندرستی	159.2	157.7	157.8	157.8	157.8								Health
7	گواستنه وه	94.3	93.2	93.2	93.2	94.4								Transportation
8	په یوه ندیبه کانی	87.4	87.4	87.4	87.4	87.4								Communications
9	رۆشنییری	99.5	99.5	99.3	99.3	99.3								Recreation and Culture
10	په روره ده	194.3	194.3	194.1	194.1	194.1								Education
11	چیشته خانه کانی	127.1	127.1	126.8	122.5	122.5								Restaurants
12	که رسته و خزمه ت گوزارییه جوړا و جوړه کانی	157.9	162.5	164.5	166.0	169.1								Misc. Services and Goods
0	تیکر ای گشتی	144.9	140.8	140.5	139.3	139.8								General Index Number

تیبكرای گۆرانی مانگانه له هه رېمی كوردستان بۆ مانگی ئایار / 2016

#	Divisions	تیبكرای گۆرانی مانگانه %	ئایار		تیبكرای گۆرانی مانگانه %	نیسان		تیبكرای گۆرانی مانگانه %	ئادار		تیبكرای گۆرانی مانگانه %	شوبات		كانونى دووهم	كانونى یه كه م	به شه سهرمكییه كان	ز				
			حوزه یاران	ئایار		ئایار	نیسان		ئادار	شوبات											
			June	May		May	April		Mar	Feb											
			2016	2016		2016	2016		2016	2016											
01	Food and Non-Alcoholic Beverages				-3.4	146.3	151.4	-2.9	151.4	155.9	-0.1	155.9	156.0	-1.0	156.0	157.6	-2.1	157.6	160.9	خواردنه وه ناكوبیه كان	01
02	Alcoholic Beverages & Tobacco				0.0	129.2	129.2	0.0	129.2	129.2	0.0	129.2	129.2	0.0	129.2	129.2	0.5	129.2	128.6	خواردنه وه كوبیه كان و توتن	02
03	Clothes and Footwear				-0.1	141.5	141.7	-0.1	141.7	141.8	0.3	141.8	141.4	-1.8	141.4	144.0	-2.4	144.0	147.6	جل و بهرگ و پیلانو	03
04	Housing, Water, Electricity & LPG				1.5	95.5	94.0	-5.0	94.0	99.0	-16.0	99.0	117.9	10.2	117.9	107.0	-9.8	107.0	118.5	خانوو، ناو، كاربیا و سوتنه مانی	04
05	House Supplies, Appliances & Maintenance				-0.2	118.3	118.5	-0.3	118.5	118.8	0.0	118.8	118.9	0.4	118.9	118.4	-5.2	118.4	124.9	پیداویستیه كانی ناو ماژ و چاكنردنه وه	05
06	Health				0.0	226.6	226.6	0.0	226.6	226.6	0.0	226.6	226.6	-0.2	226.6	227.0	-0.3	227.0	227.6	ته ندروستی	06
07	Transportation				0.0	106.1	106.0	0.0	106.0	106.0	-0.5	106.0	106.6	-0.4	106.6	107.0	-1.9	107.0	109.0	گواسته وه	07
08	Communications				0.0	81.0	81.0	0.0	81.0	81.0	0.0	81.0	81.0	0.0	81.0	81.0	0.0	81.0	81.0	په یوندییه كان	08
09	Recreation and Culture				0.0	103.7	103.7	0.0	103.7	103.7	0.0	103.7	103.8	0.0	103.8	103.8	0.0	103.8	103.8	رۆشنه بیری	09
10	Education				0.0	246.8	246.8	0.0	246.8	246.8	-0.1	246.8	247.1	-0.7	247.1	248.9	0.0	248.9	248.9	په روهرده	10
11	Restaurants				0.0	164.1	164.1	-0.5	164.1	165.0	0.0	165.0	165.0	-0.4	165.0	165.7	0.5	165.7	164.9	چیشخانه كان	11
12	Misc. services and Goods				1.1	157.8	156.1	0.5	156.1	155.3	2.7	155.3	151.2	2.1	151.2	148.1	0.4	148.1	147.5	كه رسته و خزمهت گوزارییه جۇرا و جۇزه كان	12
00	General Index Number				-0.8	140.7	142	-1.6	141.8	144.2	0.0	144.2	144.2	-0.6	144.2	145.1	-3.2	145.1	149.9	تیبكرای گشتی	00

تیکرای گۆرانی سالانه نه هه ریمی كوردستان بۆ مانگی نایار / 2016 & 2015

#	Divisions	حوزه پیران		نایار		تیکرای گۆرانی سالانه %	نیسان		تیکرای گۆرانی سالانه %	نادار		شوپیات		کانونی دووم		بە شە سەرەکییەکان	ز		
		حوزه پیران	حوزه پیران	نایار	نایار		نیسان	نیسان		نادار	نادار	شوپیات	شوپیات	کانونی دووم	کانونی دووم				
		June	June	May	May		April	April		Mar	Mar	Feb	Feb	Jan	Jan				
		2016	2015	2016	2015		2016	2015		2016	2015	2016	2015	2016	2015				
01	Food and Non-Alcoholic Beverages			146.3	165.2	-11.5	151.4	164.1	-5.5	155.9	165.0	-4.0	156.0	162.5	-4.7	157.6	165.4	خوردن و خواردنهوه ناکهوییهکان	01
02	Alcoholic Beverages& Tobacco			129.2	125.5	3.0	129.2	125.5	3.0	129.2	125.5	3.0	129.2	125.5	3.0	129.2	125.5	خوردنهوه کهوییهکان و توتن	02
03	Clothes and Footwear			141.5	145.1	-2.5	141.7	145.9	-3.6	141.8	147.0	-4.3	141.4	147.8	-3.3	144.0	149.0	جل و بەرگ و پیلادو	03
04	Housing, Water, Electricity & LPG			95.5	97.1	-1.7	94.0	99.5	-10.6	99.0	110.8	0.0	117.9	117.9	-9.2	107.0	117.8	خانوو، ناو، کاربیا و سوته مەدی	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance			118.3	128.9	-8.3	118.5	128.9	-6.7	118.8	127.3	-6.4	118.9	127.0	-5.8	118.4	125.6	پیداویستیەکانی ناو ماڠ و چاککردنهوه	05
06	Health			226.6	227.3	-0.3	226.6	227.2	-0.3	226.6	227.2	2.9	226.6	220.1	4.0	227.0	218.3	تەندروستی	06
07	Transportation			106.1	106.8	-0.7	106.0	106.9	-1.0	106.0	107.1	-2.2	106.6	108.9	-2.8	107.0	110.0	گواستنهوه	07
08	Communications			81.0	76.8	5.4	81.0	76.8	9.1	81.0	74.2	9.1	81.0	74.2	9.1	81.0	74.2	پەیوەندییەکان	08
09	Recreation and Culture			103.7	94.4	9.9	103.7	94.4	10.4	103.7	94.0	10.4	103.8	94.0	10.5	103.8	93.9	رۆژنەبیری	09
10	Education			246.8	249.2	-1.0	246.8	249.2	-1.0	246.8	249.2	-5.2	247.1	260.7	-4.8	248.9	261.4	پەروردە	10
11	Restaurants			164.1	164.8	-0.4	164.1	164.8	0.4	165.0	164.4	2.5	165.0	161.0	2.4	165.7	161.8	چیشخانەکان	11
12	Misc. services and Goods			157.8	161.4	-2.2	156.1	159.0	-1.9	155.3	158.4	-4.2	151.2	157.8	-6.8	148.1	159.0	کەرستە و خزمەت گوزارییە جزواو جزوئەکان	12
0.00	General Index Number			140.7	151.1	-6.8	141.8	150.7	-3.7	144.2	149.8	-3.5	144.2	149.4	-3.5	145.1	150.4	تیکرای گشتی	00

ماڻھو ٻلاوڪرڊنهوه پارٽيزراوه
وهزارهتي پلانڊانان / دهستهي ناماري ههريهي ڪوردستان
ٻو زانباري زياتر پهيوهندي بڪه به :
ٽيمپيل : Contact@krso.gov.krd
سائتي نه ٽيڪٽروني : www.krso.gov.krd
تهنه فون +964 (0)66 255 9170